

114  
A2800

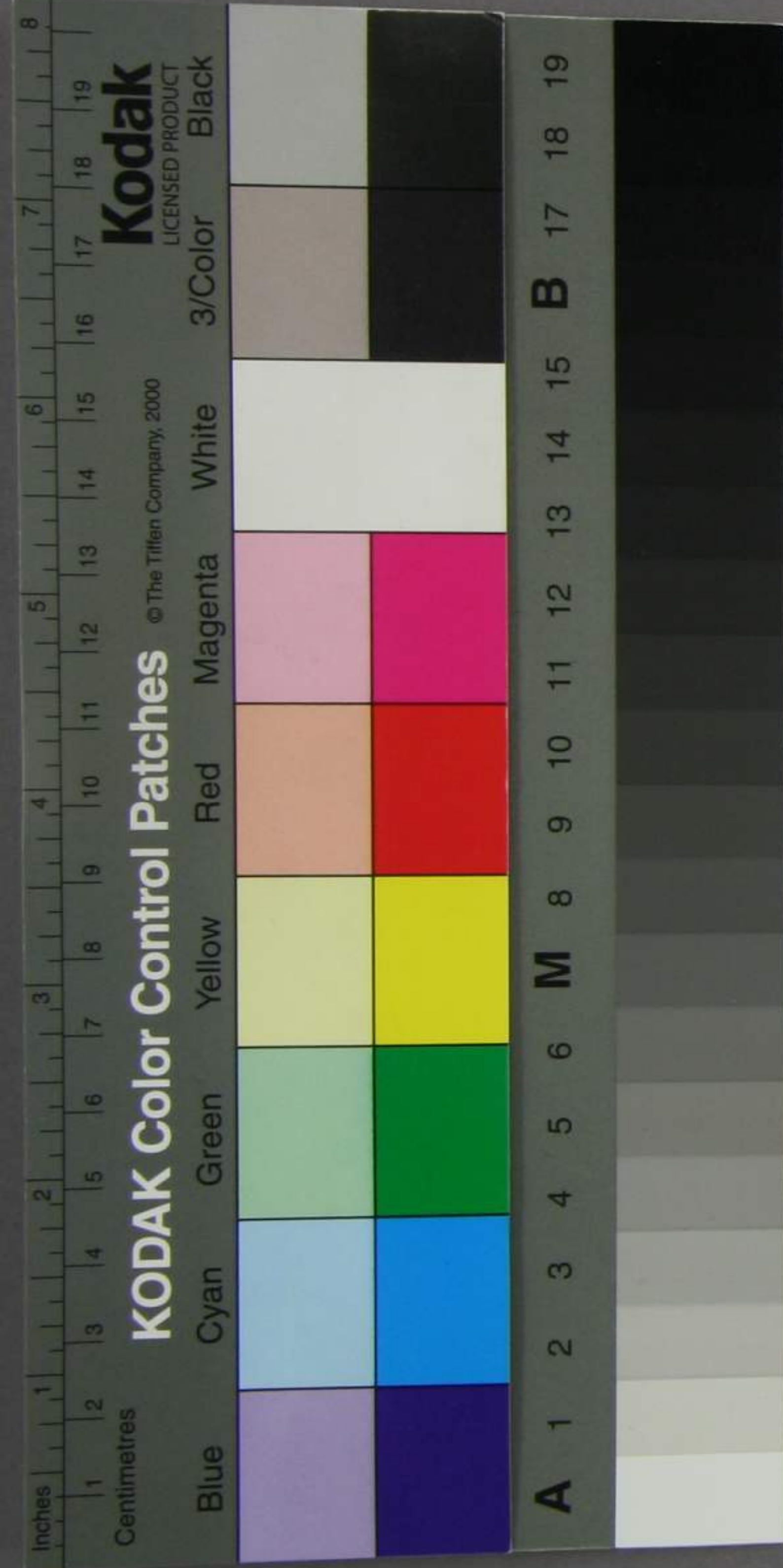


日英兩國間千八百五十八年條約ノ條款ニ付并シ、  
トウ井スヘ相談ノ始末覚書

千八百七十八年十一月  
第二十三條(最惠國條款)

トラバーストウ井ス氏ノ說ニ因ルニ本條ノ字句ハ他ノ  
通商條約ニ通例見ユル所ノモノト異ナレリ即チ日本國ヨ  
リ或他國ノ條件付ニテ讓与ヲ為スアル場合ニ於テ  
ハ其讓与ハ出来得ヘキ丈同一ノ報酬又ハ交換物ト交  
換ニ於テノミ英國ニモ之ヲ及ホスヘシトノ意ヲ明ニ示ス所  
ノ文字アルヲナク又日本ノ利益ノ為メニ互相ノ條款  
ナシ

然レトウ井スノ說ニテハ英國ハ自分ニモ出来得ヘキ的  
同一ノ條件ヲ履行スルヲナクシテ善意ヲ以テ或ル他ノ





國ハ條件付ニテ為サレタル讓与ノ利益ヲ請求スルノ權利ヲ有セサルヘシ若シ然ラズンハ英國ノ享子有ハ自由及均等ニアラスシテ偏頗ナルヘケレハナリ

尤モ日本ハ條件付ニテ第三國ヘ為レタル或ル讓与ヲ英國カ日本ニ對シ事情ノ許ス限リ同一ナル報酬又ハ交換物ヲ交換トシテ與ヘテ享子有セントスル場合ニ於テハ之ヲ拒ムコトヲ得ヘカラサルヲ明瞭ナルカ如シ

然リ而シテサー、トラバーストウ井スハ若シ或ル非常ナル讓与ヲ或ル報酬付ニテ為サントスルノ意思アラハ其讓与ヲ或ル一國ニ對シ他ニ先ニシテ提供スルコトナクシテ同時ニ各條約國ニ之ヲ通知スヘキコトヲ強ク勸告セリ如斯スレハ必要ノ交換物ヲ与フルコトヲ得且共ニト欲スルモノハ之ヲ為スコトヲ得然ラサル者取極ノ内ニ加ラサル

ヘキヲ以テナリ

### 第二十三條

雙方トモ先方ヨリ適當ニ改正ノ要求ヲ受クルキハ之ニ同意セサルヘカラス若シ然ラサレハ條約ノ違反トナリ先方ニ條約ヲ廢棄スルコトヲ得ルノ權ヲ與フルコトナルヘシ但シ改正ノ談判ニ際シ彼是ノ修正ハ實驗上必要ト認ラレタルヤ否ニ付議論ヲ生スルコトアルヘシ右等ノ点ニ關スル最終ノ判決ヲ為スノ權締盟國ノ何レノ一方ニ專屬スヘカラス何ントナレハ果シテ右ノ如クナレハ何レノ一方ナリトモ改正ヲ無期ニ延引スルコトヲ得ヘケレハナリ

右ノ如キ場合ニ應スルノ方法ハ異論ノ点ヲ仲裁



者ノ判決ニ付スルニアリ而シテ若シ仲裁ニ就キ一方  
ノ同意ヲ得ルヲ能ハサレバ其他ノ一方ニ條約全  
部若クハ少ナクとも異論ノ存スルニ部分ヲ以後効  
力ナシト宣言スルノ權アルヘシ